

**CONFIRMATION DU DÉPÔT EFFECTUÉ
PAR TÉLÉCOPIE LE 12 septembre 2003**

1/10

REQUETE PCT

IASR 2002/04

Original (pour PRÉSENTATION) - imprimé le 12.09.2003 01:25:10 PM

0	Réservé à l'office récepteur	PCT/EP 0 3 / 1 0 1 9 3
0-1	Demande internationale No.	
0-2	Date du dépôt international	
0-3	Nom de l'office récepteur et "Demande internationale PCT"	
		12 SEP 2003 (12.09.2003)
		OFFICE EUROPEEN DES BREVETS DEMANDE INTERNATIONALE PCT
0-4	Formulaire - PCT/RO/101 Requête PCT	
0-4-1	Préparé avec	
		PCT-EASY Version 2.92 (mis à jour 01.07.2003)
0-5	Pétition Le soussigné requiert que la présente demande internationale soit traitée conformément au Traité de coopération en matière de brevets	
0-6	Office récepteur (choisi par le déposant)	Office européen des brevets (OEB) (RO/EP)
0-7	Référence du dossier du déposant ou du mandataire	IASR 2002/04
I	Titre de l'invention	DISPOSITIF D'ETANCHEITE ET DE SECURITE POUR LE REMPLISSAGE D'UN CORPS CREUX AVEC UN LIQUIDE
II	Déposant	Déposant seulement Tous les Etats désignés sauf US INERGY AUTOMOTIVE SYSTEMS RESEARCH (Société Anonyme) Rue de Ransbeek, 310 B-1120 BRUXELLES Belgique BE BE +(32-2) 264 2111 +(32-2) 264 3075
II-1	Cette personne est :	
II-2	Déposant pour	
II-4	Nom	
II-5	Adresse:	
II-6	Nationalité (nom de l'Etat)	
II-7	Résidence (nom de l'Etat)	
II-8	No. de téléphone	
II-9	No de télécopieur:	
III-1	Déposant et/ou inventeur	Déposant et inventeur US seulement GANACHAUD, Patrick Chemin Sainte-Hélène, 90 F-53000 LAVAL France FR FR
III-1-1	Cette personne est :	
III-1-2	Déposant pour	
III-1-4	Nom (NOM DE FAMILLE, Prénom)	
III-1-5	Adresse:	
III-1-6	Nationalité (nom de l'Etat)	
III-1-7	Résidence (nom de l'Etat)	

BEST AVAILABLE COPY

COPIE DE CONFIRMATION

REQUETE PCT

Original (pour PRESENTATION) - imprimé le 12.09.2003 01:25:10 PM

III-2	Déposant et/ou inventeur	
III-2-1	Cette personne est :	Déposant et inventeur
III-2-2	Déposant pour	US seulement
III-2-4	Nom (NOM DE FAMILLE, Prénom)	COVET, Jacques
III-2-5	Adresse:	6, Rue du Maine F-53200 GENNES SUR GLAIZE France
III-2-6	Nationalité (nom de l'Etat)	FR
III-2-7	Résidence (nom de l'Etat)	FR
IV-1	Mandataire ; Représentant commun ou adresse pour la correspondance. La personne nommée ci-dessous est/a été désignée pour agir au nom du ou des déposants auprès des autorités internationales compétentes, comme	mandataire
IV-1-1	Nom (NOM DE FAMILLE, Prénom)	JACQUES, Philippe
IV-1-2	Adresse:	SOLVAY (Société Anonyme) Département de la Propriété Intellectuelle Rue de Ransbeek, 310 B-1120 BRUXELLES Belgique
IV-1-3	No. de téléphone	+(32-2) 264 2111
IV-1-4	No de télécopieur:	+(32-2) 264 2955
IV-2	Mandataire(s) supplémentaire(s)	Mandataires supplémentaires ayant la même adresse que le mandataire nommé en premier
IV-2-1	Nom(s)	VANDE GUCHT, Anne
V	Désignation d'Etats	
V-1	Brevet régional (d'autres formes de protection ou de traitement, le cas échéant, sont spécifiées entre parenthèses pour les Etats désignés concernés)	AP: GH GM KE LS MW MZ SD SL SZ TZ UG ZM ZW et tout autre Etat qui est un Etat contractant du Protocole de Harare et du PCT EA: AM AZ BY KG KZ MD RU TJ TM et tout autre Etat qui est un Etat contractant de la Convention sur le brevet eurasiatique et du PCT EP: AT BE BG CH&LI CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR HU IE IT LU MC NL PT RO SE SI SK TR et tout autre Etat qui est un Etat contractant de la Convention sur le brevet européen et du PCT OA: BF BJ CF CG CI CM GA GN GQ GW ML MR NE SN TD TG et tout autre Etat qui est un Etat membre de l'OAPI et un Etat contractant du PCT

REQUETE PCT

Original (pour PRESENTATION) - imprimé le 12.09.2003 01:25:10 PM

V-2	Brevet national (d'autres formes de protection ou de traitement, le cas échéant, sont spécifiées entre parenthèses pour les Etats désignés concernés)	AE AG AL AM AT AU AZ BA BB BG BR BY BZ CA CH & LI CN CO CR CU CZ DE DK DM DZ EC EE EG ES FI GB GD GE GH GM HR HU ID IL IN IS JP KE KG KP KR KZ LC LK LR LS LT LU LV MA MD MG MK MN MW MX MZ NI NO NZ OM PG PH PL PT RO RU SC SD SE SG SK SL SY TJ TM TN TR TT TZ UA UG US UZ VC VN YU ZA ZM ZW	
V-5	Déclaration concernant les désignations de précaution Outre les désignations faites sous les rubriques V-1, V-2 et V-3, le déposant fait aussi, conformément à la règle 4.9.b), toutes les désignations qui seraient autorisées en vertu du PCT, à l'exception de toute désignation(s) indiquée(s) dans la rubrique V-6 ci-dessous. Le déposant déclare que ces désignations additionnelles sont faites sous réserve de confirmation et que toute désignation qui n'est pas confirmée avant l'expiration d'un délai de 15 mois à compter de la date de priorité sera considérée comme retirée par le déposant à l'expiration de ce délai.		
V-6	Exclusion(s) des désignations de précaution	NEANT	
VI-1	Revendication de priorité d'une demande nationale antérieure		
VI-1-1	Date de dépôt	13 septembre 2002 (13.09.2002)	
VI-1-2	Numéro	02.11465	
VI-1-3	Pays	FR	
VII-1	Administration chargée de la recherche internationale choisie	Office européen des brevets (OEB) (ISA/EP)	
VII-2	Demande d'utilisation des résultats d'une recherche antérieure; mention de cette recherche		
VII-2-1	Date	13 septembre 2002 (13.09.2002)	
VII-2-2	Numéro	FA 625610	
VII-2-3	Pays (ou office régional)	EP	
VIII	Déclarations	Nombre de déclarations	
VIII-1	Déclaration relative à l'identité de l'inventeur	-	
VIII-2	Déclaration relative au droit du déposant, à la date du dépôt international, de demander et d'obtenir un brevet	1	
VIII-3	Déclaration relative au droit du déposant, à la date du dépôt international, de revendiquer la priorité de la demande antérieure	2	
VIII-4	Déclaration relative à la qualité d'inventeur (seulement aux fins de la désignation des Etats-Unis d'Amérique)	1	
VIII-5	Déclaration relative à des divulgations non opposables ou à des exceptions au défaut de nouveauté	-	

VIII-2-1	Déclaration : Droit de demander et d'obtenir un brevet Déclaration relative au droit du déposant, à la date du dépôt international, de demander et d'obtenir un brevet (règles 4.17.ii) et 51bis.1.a)ii)), dans le cas où la déclaration selon la règle 4.17.iv) n'est pas appropriée : Nom :	concernant la présente demande internationale INERGY AUTOMOTIVE SYSTEMS RESEARCH (Société Anonyme) a le droit de demander et d'obtenir un brevet en vertu :
VIII-2-1 (ii)		du fait que INERGY AUTOMOTIVE SYSTEMS RESEARCH (Société Anonyme) possède ce droit en qualité d'employeur de l'inventeur, GANACHAUD, Patrick
VIII-2-1 (ii)		du fait que INERGY AUTOMOTIVE SYSTEMS RESEARCH (Société Anonyme) possède ce droit en qualité d'employeur de l'inventeur, COVET, Jacques
VIII-2-1 (ix)	La présente déclaration est faite aux fins:	de toutes les désignations sauf la désignation des États-Unis d'Amérique

REQUETE PCT

Original (pour PRESENTATION) - imprimé le 12.09.2003 01:25:10 PM

VIII-3-1	Déclaration : Droit de revendiquer la priorité Déclaration relative au droit du déposant, à la date du dépôt international, de revendiquer la priorité de la demande antérieure indiquée ci-dessous si le déposant n'est pas celui qui a déposé la demande antérieure ou si son nom a changé depuis le dépôt de la demande antérieure (règles 4.17.iii) et 51bis.1.a)iii)) : Nom :	concernant la présente demande internationale GANACHAUD, Patrick a le droit de revendiquer la priorité de la demande antérieure n° 02.11465 en vertu :
VIII-3-1 (i)		du fait que le déposant est l'inventeur de ce pour quoi une protection a été demandée dans la demande antérieure
VIII-3-1 (ix)	La présente déclaration est faite aux fins :	US

REQUETE PCT

Original (pour PRESENTATION) - imprimé le 12.09.2003 01:25:10 PM

VIII-3-2	Déclaration : Droit de revendiquer la priorité Déclaration relative au droit du déposant, à la date du dépôt international, de revendiquer la priorité de la demande antérieure indiquée ci-dessous si le déposant n'est pas celui qui a déposé la demande antérieure ou si son nom a changé depuis le dépôt de la demande antérieure (règles 4.17.iii) et 51bis.1.a)iii) : Nom :	concernant la présente demande internationale COVET, Jacques a le droit de revendiquer la priorité de la demande antérieure n° 02.11465 en vertu :
VIII-3-2 (i)		du fait que le déposant est l'inventeur de ce pour quoi une protection a été demandée dans la demande antérieure
VIII-3-2 (ix)	La présente déclaration est faite aux fins:	US

REQUETE PCT

Original (pour PRESENTATION) - imprimé le 12.09.2003 01:25:10 PM

VIII-4-1	<p>Déclaration : Qualité d'inventeur (seulement aux fins de la désignation des États-Unis d'Amérique)</p> <p>Déclaration relative à la qualité d'inventeur (règles 4.17.iv) et 51bis.1.a)iv)) aux fins de la désignation des États-Unis d'Amérique :</p>	<p>Par la présente, je déclare que je crois être le premier inventeur original et unique (si un seul inventeur est mentionné ci-dessous) ou l'un des premiers coinventeurs (si plusieurs inventeurs sont mentionnés ci-dessous) de l'objet revendiqué pour lequel un brevet est demandé.</p> <p>La présente déclaration a trait à la demande internationale dont elle fait partie (si la déclaration est déposée avec la demande)</p> <p>Par la présente, je déclare que mon domicile, mon adresse postale et ma nationalité sont tels qu'indiqués près de mon nom.</p> <p>Par la présente, je déclare avoir passé en revue et comprendre le contenu de la demande internationale à laquelle il est fait référence ci-dessus, y compris les revendications de ladite demande. J'ai indiqué dans la requête de ladite demande, conformément à la règle 4.10 du PCT, toute revendication de priorité d'une demande étrangère et j'ai identifié ci-dessous, sous l'intitulé "Demandes antérieures", au moyen du numéro de demande, du pays ou du membre de l'Organisation mondiale du commerce, du jour, du mois et de l'année du dépôt, toute demande de brevet ou de certificat d'auteur d'invention déposée dans un pays autre que les États-Unis d'Amérique, y compris toute demande internationale selon le PCT désignant au moins un pays autre que les États-Unis d'Amérique, dont la date de dépôt est antérieure à celle de la demande étrangère dont la priorité est revendiquée.</p>
VIII-4-1 -1	Demandes antérieures :	02.11465, FR, 13 septembre 2002 (13.09.2002)

Par la présente, je reconnais l'obligation qui m'est faite de divulguer les renseignements dont j'ai connaissance et qui sont pertinents quant à la brevetabilité de l'invention, tels qu'ils sont définis dans le Titre 37, § 1.56, du Code fédéral des réglementations, y compris, en ce qui concerne les demandes de continuation-in-part les renseignements pertinents qui sont devenus accessibles entre la date de dépôt de la demande antérieure et la date du dépôt international de la demande de continuation-in-part.

Je déclare par la présente que toute déclaration ci-incluse est, à ma connaissance, véridique et que toute déclaration formulée à partir de renseignements ou de suppositions est tenue pour véridique; et de plus, que toutes ces déclarations ont été formulées en sachant que toute fausse déclaration volontaire ou son équivalent est passible d'une amende ou d'une incarcération, ou des deux, en vertu de la Section 1001 du Titre 18 du Code des États-Unis, et que de telles déclarations volontairement fausses risquent de compromettre la validité de la demande de brevet ou du brevet délivré à partir de celle-ci.

REQUETE PCT

IASR 2002/04

Original (pour PRESENTATION) - imprimé le 12.09.2003 01:25:10 PM.

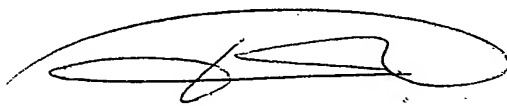
VIII-4-1 -1-1	Nom :	GANACHAUD, Patrick
VIII-4-1 -1-2	Domicile : (ville et État (des États-Unis d'Amérique), le cas échéant, ou pays)	LAVAL, France
VIII-4-1 -1-3	Adresse postale :	Chemin Sainte-Hélène, 90
VIII-4-1 -1-4	Nationalité :	FR
VIII-4-1 -1-5	Signature de l'inventeur : (si elle ne figure pas dans la requête, ou si la déclaration a fait l'objet de corrections ou d'adjonctions en vertu de la règle 26ter après le dépôt de la demande internationale. La signature doit être celle de l'inventeur, il ne peut s'agir de celle du mandataire)	
VIII-4-1 -1-6	Date: (de la signature qui ne figure pas dans la requête, ou de la déclaration qui a fait l'objet de corrections ou d'adjonctions en vertu de la règle 26ter après le dépôt de la demande internationale)	
VIII-4-1 -2-1	Nom :	COVET, Jacques
VIII-4-1 -2-2	Domicile : (ville et État (des États-Unis d'Amérique), le cas échéant, ou pays)	GENNES SUR GLAIZE, France
VIII-4-1 -2-3	Adresse postale :	6, Rue du Maine
VIII-4-1 -2-4	Nationalité :	FR
VIII-4-1 -2-5	Signature de l'inventeur : (si elle ne figure pas dans la requête, ou si la déclaration a fait l'objet de corrections ou d'adjonctions en vertu de la règle 26ter après le dépôt de la demande internationale. La signature doit être celle de l'inventeur, il ne peut s'agir de celle du mandataire)	
VIII-4-1 -2-6	Date: (de la signature qui ne figure pas dans la requête, ou de la déclaration qui a fait l'objet de corrections ou d'adjonctions en vertu de la règle 26ter après le dépôt de la demande internationale)	

10/10

IASR 2002/04

REQUETE PCT

Original (pour PRESENTATION) - imprimé le 12.09.2003 01:25:10 PM

IX	Bordereau	Nombre de feuilles	Dossier(s) électronique(s) joint(s)
IX-1	Requête (y compris les feuilles pour déclaration)	10	-
IX-2	Description	7	-
IX-3	Revendications	2	-
IX-4	Abrégé	1	EZABST00.TXT
IX-5	Dessins	5	-
IX-7	TOTAL	25	
	Eléments joints	Document(s) papier joint(s)	Dossier(s) électronique(s) joint(s)
IX-8	Feuille de calcul des taxes	✓	-
IX-11	Copie du pouvoir général	référence n° 45317	-
IX-17	Disquette PCT-EASY	-	Disquette
IX-19	Figure des dessins qui doit accompagner l'abrégé	2	
IX-20	Langue de dépôt de la demande internationale	français	
X-1	Signature du déposant, du mandataire ou du représentant commun		
X-1-1	Nom (NOM DE FAMILLE, Prénom)	JACQUES, Philippe	

RESERVE A L'OFFICE RECEPTEUR

10-1	Date effective de réception des pièces supposées constituer la demande internationale	12 SEP 2003	(12 09. 2003)
10-2	Dessins:	X	
10-2-1	Reçus		
10-2-2	non reçus		
10-3	Date effective de réception, rectifiée en raison de la réception ultérieure, mais dans les délais, de documents ou de dessins complétant ce qui est supposé constituer la demande internationale:		
10-4	Date de réception, dans les délais, des corrections demandées selon l'article 11.2) du PCT		
10-5	Administration chargée de la recherche internationale	ISA/EP	
10-6	Transmission de la copie de recherche différée jusqu'au paiement de la taxe de recherche		

RESERVE AU BUREAU INTERNATIONAL

11-1	Date de réception de l'exemplaire original par le Bureau international	
------	--	--

**This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning
Operations and is not part of the Official Record**

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

- ☐ BLACK BORDERS
- ☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- ☒ FADED TEXT OR DRAWING
- ☒ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
- ☐ SKEWED/SLANTED IMAGES
- ☐ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
- ☐ GRAY SCALE DOCUMENTS
- ☐ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
- ☒ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY
- ☐ OTHER: _____

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.